



Panoramica del processo

Neubeschaffung

20215_IT

11.07.2025

La presente richiesta deve essere approvata solo dal singolo membro del Consiglio di Gestione.

Importo contrattuale	Richiedenti	TipologiaPaese	WFL
50.000,00	Mutas Ajris	DL BBT IT	WF IT 2

Stato: zugestimmt / approvato Cardola Gilberto / 2025-Jul-15 21:28

Oggetto dell'approvvigionamento

Beschaffung von Mobiltelefondiensten und mobilen Geräten für den italienischen Standort

Acquisto di servizi di telefonia mobile e di apparati mobili per la sede italiana

Documenti

 DDC 20215_IT Telefonia Mobile Italia.docx

Conferma dell'incarico

Stato Responsabile

zugestimmt / approvato Piarulli Massimiliano / 2025-Jul-11 21:22

Commento Responsabile

Status Reparto Personale

zugestimmt / approvato Albertin Matteo / 2025-Jul-15 09:39

Commento Reparto Personale

Allegato gestione personale

Stato Controlling

zugestimmt / approvato Zanei Mauro / 2025-Jul-15 11:59

Commento Controlling

Allegato Controlling

Stato Approvvigionamenti

zugestimmt / approvato Baldini Cristina / 2025-Jul-15 16:39

Commento Approvvigionamenti
e' stato aggiunto il preventivo dell'OE precedentemente non trasmesso

Allegato Approvvigionamenti

 [TIM5GElite_ProfiloCommerciale_20052025.pdf](#)

Stato Controllo accompagnatorio
tecnico – legale IT

Commento CATL IT

Allegato CATL IT

Stato Controllo accompagnatorio
tecnico – legale AT

Commento CATL AT

Allegato CATL AT

Status Amministratori IT
zugestimmt / approvato Cardola Gilberto / 2025-Jul-15 21:28

Commento Amministratori IT

Allegato Amministratori IT

Status Amministratori AT

Commento Amministratori
AT

Allegato Amministratori AT

Commento Archiviazione

Documento Archiviazione

Responsabile dell'affidamento	Baldini Cristina
Gestore dei contratti	Mutas Ajris
Responsabile della fase esecutiva	
Responsabile unico	Piarulli Massimiliano

STAMPA



Ausbau Eisenbahnachse München-Verona BRENNER BASISTUNNEL

Potenziamento asse ferroviario Monaco-Verona **GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO**

Dokumenteninhalt

Contenuto Documento

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS DECISIONE DI CONTRARRE



Mit Beteiligung der Europäischen Union aus dem Haushalt
der Transeuropäischen Verkehrsnetze finanziertes Vorhaben

*Opera finanziata con la partecipazione dell'Unione Europea
attraverso il bilancio delle reti di trasporto transeuropee*

GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO - BRENNER BASISTUNNEL BBT SE



Piazza Stazione 1 • I-39100 Bolzano
Tel.: +39 0471 0622-10 • Fax: +39 0471 0622-11
Part. IVA IT02431150214 • Registro delle Imprese Bolzano 02431150214
Cap. sociale / Ges. - Kap. € 10.240.000 v.e. / i.v. • CUP I41J05000020005

Amraser Str. 8 • A-6020 Innsbruck
Tel.: +43 512 4030 • Fax: +43 512 4030-110
UID - Nummer: ATU61270868 • FN 367729d • Landesgericht Innsbruck • DVR Nr.: 1034707
E-Mail: bbt@bbt-se.com • Web: www.bbt-se.com



Eisenbahnachse München - Verona BRENNER BASISTUNNEL	Asse ferroviario Monaco – Verona GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO
Beschaffungsbeschluss Nr. 20215_IT	Decisione di contrarre n. 20215_IT
1. Beantragende Stelle	1. Struttura richiedente
BEREICHSLEITUNG: Projektsteuerung, Prozessmanagement und IT	DIREZIONE: Programmazione, Gestione Processi e IT
Abteilung: EDV	Settore: IT
2. Auftragsbezeichnung	2. Denominazione dell'incarico
Beschaffung von Mobiltelefondiensten und mobilen Geräten für den italienischen Standort	Acquisto di servizi di telefonia mobile e di apparati mobili per la sede italiana
3. Gegenstand und Merkmale des Auftrages	3. Oggetto e caratteristiche dell'incarico
Beabsichtigt ist die Beschaffung von Mobiltelefondiensten und der entsprechenden Endgeräte für den italienischen Standort.	Si intende procedere all'acquisto dei servizi di telefonia mobile e dei relativi terminali per la sede italiana
Nach der Bewertung der aktuellen Nutzung des Dienstes und im Vorgriff auf den künftigen betrieblichen Bedarf, ist die Beschaffung folgender Güter und Dienstleistungen vorgesehen:	A seguito della valutazione dell'attuale utilizzo del servizio e in previsione delle future esigenze operative, si prevede l'acquisto dei seguenti beni e servizi:
<ul style="list-style-type: none"> • Bis zu 100 Mobilfunkverträge, unterteilt in: <ul style="list-style-type: none"> ○ 90 Standardprofile im „Aufladbar-Modus“, mit mindestens 3000 Sprachminuten pro Monat und monatlichem Datenvolumen von mindestens 100GB ○ 10 Advanced-Profile im „Aufladbar-Modus“, mit unlimitierten Sprachminuten, monatlichem Datenvolumen von mindestens 100GB, und zusätzliche Minuten für Auslandsgespräche • Erwerb von Endgeräten, einschließlich technischer Support, davon: <ul style="list-style-type: none"> ○ 95 der mittleren Preisklasse (Bsp. Samsung A34 5G 128GB) und ○ 5 der Premium-Klasse (Bsp. Samsung S22 5G 128GB), 	<ul style="list-style-type: none"> • Fino a 100 abbonamenti mobili, suddivisi in: <ul style="list-style-type: none"> ○ 90 profili standard, in modalità 'Ricaricabile', con traffico voce di almeno 3000 minuti mensili, e traffico dati mensile incluso di almeno 100GB ○ 10 profili advanced, in modalità 'Ricaricabile', con traffico voce illimitato, traffico dati mensile di almeno 100GB, e minuti extra per la telefonia internazionale ○ Servizio di acquisto di Terminali, inclusivo di Assistenza Tecnica, di cui: <ul style="list-style-type: none"> ▪ 95 di livello Intermedio (es. Samsung A34 5G 128GB) e ▪ 5 di tipo Premium (es. Samsung S22 5G 128GB),



<ul style="list-style-type: none"> • Bereitstellung von 24-SIM-Karten nur für Datendienste mit mindestens 150GB monatlichem Datenvolumen inbegriffen • Aktivierung und Verwaltung der Verbindungen mit der Möglichkeit von Upgrades auf Anfrage 	<ul style="list-style-type: none"> • Noleggio di 24 SIM per solo servizio Dati con almeno 150 GB di traffico mensile incluso • Servizi di attivazione e gestione delle linee, con possibilità di upgrade su richiesta
4. Begründung des Auftrages	4. Motivo dell'incarico
<p>Der Bedarf zur Vergabe dieses Auftrags ergibt sich aus dem Umstand, dass der derzeit genutzte Dienst, der über die Rahmenvereinbarung Ferservizi beschafft wurde, abgelaufen ist und noch nicht verlängert wurde. Zur Ermittlung des neuen Auftragnehmers wurden die erforderlichen Prüfungen durchgeführt, um die vorteilhaftesten wirtschaftlichen und qualitativen Bedingungen zu ermitteln, die den aktuellen Anforderungen der BBT SE entsprechen.</p> <p>Insbesondere sind die derzeit verwendeten Endgeräte veraltet und ihre Leistung entspricht nicht mehr den betrieblichen Anforderungen: Zugriff auf Microsoft Teams, Portale und Genehmigungssysteme, Dokumentenmanagement und Cloud-Tools.</p> <p>Zudem schreiben die aktuellen IT-Sicherheitsrichtlinien des Unternehmens die Verwendung der Multi-Faktor-Authentifizierung (MFA) vor, die kompatible, aktuelle und leistungsfähige Endgeräte erfordert.</p>	<p>La necessità di affidare il presente incarico di forniture e servizi nasce dal fatto che il servizio attualmente in uso, acquisito tramite Accordo Quadro Ferservizi, è scaduto e non è stato ancora rinnovato. Al fine di individuare il nuovo affidatario dell'incarico, sono state fatte le necessarie verifiche per individuare le migliori condizioni economiche e qualitative adeguate alle attuali esigenze di BBT SE.</p> <p>In particolare, i terminali attualmente in dotazione risultano obsoleti, con prestazioni non più compatibili con le necessità operative aziendali: accesso a Microsoft Teams, portali e sistemi autorizzativi, gestione documentale e strumenti cloud.</p> <p>Inoltre, le attuali politiche di sicurezza IT aziendali impongono l'adozione della Multi-Factor Authentication (MFA), che richiede terminali compatibili, aggiornati e performanti.</p>
<p>Nach der vergleichenden Analyse der vier in Betracht gezogenen Angebote (TIM – Accordo Quadro Ferrovie Nuovo, TIM PA, Vodafone TM9 über Consip und WindTre) wird vorgeschlagen, mit TIM PA fortzufahren, da es aus folgenden Gründen aus technischer, wirtschaftlicher und betrieblicher Sicht die am besten geeignete Lösung darstellt:</p>	<p>A seguito dell'analisi comparativa delle quattro offerte considerate (TIM – Accordo Quadro Ferrovie Nuovo, TIM PA, Vodafone TM9 via Consip e WindTre), si propone di procedere con TIM PA, in quanto rappresenta la soluzione più adeguata sotto il profilo tecnico, economico e operativo per i seguenti motivi:</p>





Lieferant/ Fornitore	Monatliche Gesamtkosten/ Costo Totale Mensile	Durchschnittliche Kosten pro User/ Costo Medio per Utente	Anmerkungen/ Note
Vodafone (MEPA)	1.697,85 €	16,98 €	Angebot über MePA, aktuelle Endgeräte/ <i>Offerta su MePA, terminali aggiornati</i>
TIM PA	1.855,20 €	18,55 €	Angebot für PA, nicht wettbewerbsfähig/ <i>Offerta per PA, non competitiva</i>
WindTRE	1.967,21 €	19,67 €	Business-Angebot/ <i>Offerta Business</i>
Neue Tarife Rahmenvereinbarung FerServizi (TIM)/ <i>Nuove tariffe accordo Ferservizi (TIM)</i>	2.374,15 €	23,74 €	Auslaufendes Profil, veraltete Endgeräte / <i>Profilo in dismissione, terminali datati</i>
Derzeitiger Vertrag FerServizi/ <i>Attuale contratto Ferservizi (TIM)</i>	2.081,58 €	20,82 €	Abgelaufener Vertrag (berechnet auf die Gesamtzahl der Endgeräte) / <i>Accordo scaduto (calcolato sul totale dei terminali)</i>
1. Basispaket Voice + Data Das Angebot von TIM PA umfasst: <ul style="list-style-type: none"> Für Standardbenutzer ein Paket mit 3000 Sprachminuten pro Monat und 150 GB/Monat Datenverkehr (offerta PA L150), das vollständig den betrieblichen Anforderungen entspricht (Verwendung von Microsoft Teams, Cloud-Systemen und Verwaltungsportalen). Das Angebot ist vorteilhafter als das des Rahmenvertrags mit Ferservizi. 		1. Pacchetto base voce + dati La proposta TIM PA offre: <ul style="list-style-type: none"> TIM PA offre per gli utenti standard pacchetti completi con 3000 minuti di traffico voce mensili, e 150GB di traffico dati mensile (offerta PA L150), pienamente rispondenti alle esigenze operative aziendali (utilizzo di Microsoft Teams, sistemi cloud e portali gestionali). L'offerta risulta più vantaggiosa rispetto a quella dell'Accordo Quadro Ferrovie. 	



<p>2. Endgeräte</p> <ul style="list-style-type: none"> Das Angebot von TIM PA umfasst Samsung-Endgeräte der neuesten Generation, sowohl im mittleren als auch im Premium-Segment, mit technischen Funktionen, die den IT-Sicherheitsrichtlinien des Unternehmens entsprechen (Multi-Faktor-Authentifizierung und Cloud-Tools): <ul style="list-style-type: none"> Samsung A34 5G 128GB (mittleren) Samsung S22 5G 128GB (premium) Die im Rahmenvertrag mit Ferservizi angebotenen Endgeräte sind veraltet und teurer und gewährleisten keine angemessene Leistung und Anpassung an die IKT-Mindestanforderungen 	<p>2. Terminali</p> <ul style="list-style-type: none"> L'offerta TIM PA include terminali Samsung di ultima generazione, sia di fascia intermedia sia premium, con caratteristiche tecniche adeguate alle policy di sicurezza informatica aziendali (Multi-Factor Authentication e strumenti cloud): <ul style="list-style-type: none"> Samsung A34 5G 128GB (intermedia) Samsung S22 5G 128GB (premium) I terminali offerti dall'Accordo Ferrovie risultano obsoleti e più costosi, non garantendo performance adeguate e allineamento ai requisiti minimi ICT
<p>3. Advanced-Pakete</p> <p>Für die Advanced-Profile bietet TIM Angebote (TIM 5G Elite) mit unbegrenzten Sprachminuten und 300 GB Datenvolumen sowie zusätzlichem internationalen Datenverkehr (500 Minuten), ideal für Führungskräfte, die eine durchgehende Vernetzung benötigen, samt neuesten Premium-Endgeräten.</p>	<p>3. Pacchetti advanced</p> <p>Per i profili advanced, TIM propone offerte (TIM 5G Elite) con voce illimitata e 300 GB dati e ulteriore traffico Internazionale (500 minuti), ideali per utenze direzionali o gestionali che necessitano di connettività continua, unitamente a terminali premium aggiornati.</p>
<p>Begründung des Ausschlusses von Vodafone</p> <p>Obwohl das Vodafone-Angebot über Consip wirtschaftlich wettbewerbsfähiger war, kann es aus folgenden Gründen nicht ausgewählt werden:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mangelnde Sicherheit der Netzabdeckung auf Baustellen und in strategischen Geschäftsbereichen, eine wesentliche Voraussetzung für die Kontinuität der Dienstleistungen. Derzeit können aufgrund der Aussetzung von Consip-Bestellungen keine Endgeräte geliefert werden und es gibt keine genauen Informationen über den Zeitpunkt der Wiederaufnahme. 	<p>Motivazione esclusione Vodafone</p> <p>Nonostante l'offerta Vodafone via Consip sia risultata economicamente più competitiva, non può essere selezionata per i seguenti motivi:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mancanza di certezza della copertura nei siti costruttivi e nelle aree operative aziendali strategiche, requisito imprescindibile per la continuità dei servizi. Impossibilità attuale di fornire terminali a causa della sospensione degli ordini Consip, senza informazioni certe sui tempi di riattivazione.



<ul style="list-style-type: none"> • Fehlende Netzabdeckung in den Tunneln, wo es nur eine TIM-Abdeckung gibt, die von den verantwortlichen Auftragnehmern verwaltet wird. 	<ul style="list-style-type: none"> • Assenza di copertura all'interno dei tunnel, dove esiste solo copertura TIM, gestita dai Contractor incaricati.
<p>Schlussfolgerung</p> <p>In Anbetracht der obigen Ausführungen ist TIM PA die beste Lösung aufgrund:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vollständigkeit und Angemessenheit des Voice + Data-Angebots für alle Profile. • Verfügbarkeit der modernsten Endgeräte, die den Sicherheitsanforderungen des Unternehmens entsprechen. • Infrastrukturelle Eignung, die die Abdeckung von Tunneln und Betriebsbereichen dank des TIM-Netzes gewährleistet, das bereits auf unseren Baustellen vorhanden ist. 	<p>Conclusione</p> <p>Alla luce di quanto sopra, TIM PA rappresenta la soluzione migliore per:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Completezza e adeguatezza dell'offerta voce + dati per tutti i profili. • Disponibilità dei terminali più aggiornati e compatibili con i requisiti di sicurezza aziendali. • Idoneità infrastrutturale, garantendo la copertura nei tunnel e nelle aree operative grazie alla rete TIM già presente presso i nostri cantieri.
<p>Es wird daher vorgeschlagen, TIM PA direkt als Lieferanten für die neue Lieferung von Mobiltelefonen und Endgeräten für den italienischen Standort zu beauftragen.</p>	<p>Si propone pertanto di procedere con l'affidamento diretto a TIM PA come fornitore per la nuova fornitura di telefonia mobile e terminali per la sede italiana.</p>
<p>5. Vergabeverfahren</p>	<p>5. Procedura di affidamento</p>
<p>In Anbetracht der Auftragsart sowie der geschätzten Auftragssumme wird der Auftrag für die Durchführung der ggst. Leistungen im Wege einer Direktvergabe gem. G.v.D. 36/2023 und entsprechend den Vorgaben der Verfahrensweisung „Beschaffungen - Italienisches Recht“ vergeben.</p> <p>Für diese Vergabe wurden die folgenden Lieferanten ermittelt:</p>	<p>Tenuto conto della natura dell'incarico, nonché dell'importo contrattuale stimato, si affiderà il contratto per lo svolgimento delle prestazioni mediante affidamento diretto ai sensi del D. Lgs. 36-2023 e di quanto previsto nella procedura "Approvvigionamenti – diritto italiano".</p> <p>Per tale affidamento è stato individuato il seguente fornitore:</p>
<p style="text-align: center;">TIM S.p.A. Via Resia, 188 – 39100 BOLZANO P.IVA: 00488410010 Vertriebsleiter / Resp. commerciale (Herr/Sig. Roberto Pozzato - roberto.pozzato@telecomitalia.it T. +39 335 7522072)</p>	



6. Ort der Leistungsdurchführung	6. Luogo di esecuzione
Standorte BBT - Bozen	Sedi BBT - Bolzano
7. Leistungszeitraum / Leistungsfrist	7. Periodo / termine di esecuzione della prestazione
Juli 2025 – Juni 2027	Luglio 2025 – Giugno 2027
8. Geschätzter Auftragswert (netto)	8. Importo stimato dell'incarico (netto)
Basierend auf einer Auswertung der Marktpreise, auch unter Berücksichtigung etwaiger Versandkosten, wird ein Höchstbetrag von 50.000,00 € veranschlagt	In base ad una valutazione dei prezzi di mercato, considerando anche eventuali spese di spedizione, si stima un importo massimo pari a € 50.000,00
9. Vorgeschlagene Sicherstellungsmittel	9. Mezzi di garanzia proposti
<p>Sicherstellungsmittel:</p> <ul style="list-style-type: none"> in Bezug auf die ggst. Vergabe sind keine Sicherstellungsmittel erforderlich; Kautionsdauer: Die Kautionsdauer wird für die Durchführung der ggst. Leistungen NICHT als erforderlich erachtet. 	<p>Garanzie provvisorie:</p> <ul style="list-style-type: none"> con riferimento all'affidamento in parola non vengono richieste le garanzie provvisorie; Garanzia definitiva: si ritiene di NON richiedere la garanzia definitiva per l'esecuzione delle prestazioni in parola.
10. Finanzmittel	10. Risorse finanziarie
Die gegenständlichen Kosten sind unter den Projektcodes 2IK0AK081 und 2IK0AK050 im genehmigten Budget 2025 (§15, Abs. (1), Zi. 4 der Satzung) und in den genehmigten Projektgesamtkosten [BGRV] (§15, Abs. (1) Zi. 2 der Satzung) berücksichtigt.	I costi in oggetto sono previsti al codice dei progetti 2IK0AK081 e 2IK0AK050, inseriti nel budget approvato 2025 (§15, co. (1), cif. 4 dello Statuto) e nei costi totali del progetto approvati [BGRV] (§15, co. (1), cif. 2 dello Statuto).
11. Als EINZIGER PROJEKTVERANTWORTLICHER (EPV) benannter Mitarbeiter	11. Collaboratore nominato RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO (RUP)
Massimiliano Piarulli	Massimiliano Piarulli
12. Als VERFAHRENSVERANTWORTLICHER FÜR DIE VERGABEPHASE (VVV) benannter Mitarbeiter	12. Collaboratore nominato RESPONSABILE DI PROCEDIMENTO PER LA FASE DI AFFIDAMENTO (RPA)
Cristina Baldini	Cristina Baldini
13. Als VERTRAGSVERWALTER benannter Mitarbeiter	13. Collaboratore nominato GESTORE DEL CONTRATTO(GC)
Ajris Mutas	Ajris Mutas



**Galleria di Base del Brennero
Brenner Basistunnel BBT SE**
Der Vorstand / Il Consiglio di Gestione
Gilberto Cardola

Vom Vorstand digital genehmigt (vgl. beigeschlossener Genehmigungsablauf)
Approvato dal Consiglio di Gestione tramite sistema informatizzato (cfr. flusso di autorizzazione allegato)

Vom Aufsichtsrat (falls erforderlich) genehmigt (Angabe des Beschlusses)
Approvato (se necessario) dal Consiglio di Sorveglianza (indicazione Delibera di approvazione)